



El Rancho Unified School District

9333 Loch Lomond Drive. Pico Rivera, CA 90660

Tel: (562) 942-1500 * Fax: (562) 942-1598

South Ranchito Elementary School

5241 S. Passows Blvd. * Pico Rivera, CA 90660

(562) 801-5177 * Fax: (562) 942-8927

BOARD OF EDUCATION

Aurora Villon, Ed.D. President,
Jose Lara, Vice President,
Alfred Renteria Jr. Clerk,
Delia Alvidrez, Member
Rachel Canchola, Member

SUPERINTENDENT

[Martin Galindo](#)

October 7, 2014

Dear Parent/Guardian,

As you know, here at South Ranchito Elementary we take the education and health of our children seriously and I am always on the lookout for ways to improve both when we can.

Last May, our school participated in National Walk and Roll to School Day as part of the city-wide Safe Routes to School Program. It was wonderfully successful and showed what could happen when we work together as a community to improve our school. The kids loved getting to school by bike and we all appreciated the reduced traffic around the school.

Safe Routes to School aims to help our children be more active by encouraging them to walk or bike to school more often. The more children we have walking and biking safely to school, the fewer cars we have driving to school. This reduces the traffic and pollution significantly and makes for a healthier, safer school site.

This year, we will be observing International Walk to School Day **Tomorrow, Wednesday, October 8**. We will be joining thousands of schools and millions of children around the world in a celebration of active transportation. It will be a fun day with prizes for the kids and an opportunity to kick start our year-round Safe Routes to School program.

There are many ways you can join the fun and help the program be successful.

- To start, please consider walking to school **tomorrow, Wednesday, October 8, 2014**
- If you do drive, please park 3 blocks away and walk the rest with your child(ren).
- And if for any reason you must drive all the way to school, please keep in mind that more children will be walking to and around the school site, so please be sure to drive more carefully and obey all traffic laws.
- We ask that you stop at all stop signs and crosswalks, yield to children crossing, avoid double parking, avoid dropping children off in traffic lanes and avoid making U-turns in front of the school.

Also, I would like to organize a group of volunteers to help plan our Safe Routes to School events throughout the year. The more volunteers we have the easier it will be to host events like Walk to School and Bike to School Days and the more successful they will be. I know you take the health and safety of our children as seriously as I do, so I hope you will join us on October 8 and consider offering some time to be part of our Safe Routes to School Committee. If you are interested, please stop by the office anytime with any questions you may have or to sign up.

Thank you,

Melissa García
Principal



El Rancho Unified School District

9333 Loch Lomond Drive. Pico Rivera, CA 90660

Tel: (562) 942-1500 * Fax: (562) 942-1598

South Ranchito Elementary School

5241 S. Passons Blvd. * Pico Rivera, CA 90660

(562) 801-5177 * Fax: (562) 942-8927

BOARD OF EDUCATION

Aurora Villon, Ed.D. President,
Jose Lara, Vice President,
Alfred Renteria Jr. Clerk,
Delia Alvidrez, Member
Rachel Canchola, Member

SUPERINTENDENT

[Martin Galindo](#)

7 de octubre del 2014

Estimados padres y/o tutores:

En South Ranchito tomamos la educación y la salud de nuestros estudiantes muy en serio y siempre estoy buscando nuevas formas de mejorar en esas dos áreas cuando puedo.

El mayo pasado, nuestra escuela participo en el Día Nacional de Caminar a la Escuela como parte del programa de la ciudad Rutas Seguras a la Escuela o "Safe Routes to School." El evento fue bien recibido y demostró lo que podemos esperar cuando trabajamos juntos con la comunidad para mejorar nuestra escuela. A los estudiantes les encantó llegar a la escuela en bicicleta y todos disfrutaron que no hubo tanto tráfico alrededor de la escuela.

El objetivo del programa Rutas Seguras a la Escuela es ayudar a nuestros estudiantes a ser más activos por medio de caminar o llegar en bicicleta a la escuela más seguido. Si más estudiantes caminan o llegan en bicicleta a la escuela, tenemos menos tráfico y menos contaminación y eso ayuda al medio ambiente y a tener una escuela más segura.

Este año, el Día Internacional de Caminar a la Escuela se llevara a cabo **mañana miércoles 8 de Octubre**. Vamos a participar en este evento donde millones de escuelas y miles de estudiantes alrededor del mundo van a celebrar caminando a la escuela. Será un día divertido con premios para los niños y una oportunidad para comenzar el programa de Rutas Seguras a la Escuela.

Hay muchas maneras que pueden participar en el evento y ayudar el éxito del programa:

- Caminar a la **escuela mañana miércoles 8 de octubre**.
- Si manejas, favor de estacionarse tres cuadras antes de la escuela y caminar con sus niño(os).
- Si necesita manejar a la escuela, por favor maneje despacio y con cuidado porque muchos niños estarán caminando ese día y por favor obedezcan todas las leyes de tránsito.
- Pare en todos los signos de alto y en los pasos para peatones, evite estacionarse en doble línea y/o no deje a sus niños en carriles de tránsito y no hacer vueltas ilegales enfrente de la escuela ("NO U TURNS")

Por fin, vamos a organizar voluntarios para planear nuestros eventos de Rutas Seguras a la Escuela por el resto del año escolar. El comité va a participar en organizar eventos como el Día Internacional de Caminar a la Escuela y el Día de ir en Bicicleta a la Escuela. Entre más voluntarios, más éxito tendremos. Yo sé que a ustedes les interesa la seguridad de nuestros estudiantes y espero que ustedes participen mañana miércoles 8 de Octubre y puedan ser parte del comité de Rutas Seguras a la Escuela. Si están interesados en ser parte de nuestro comité o tienen preguntas favor de pasar a la oficina.

Gracias de antemano,

Melissa García, Directora